



#### Instrucciones de Uso

### Seda Trenzada Aragón

#### Multifilamento de Seda Trenzada Sutura quirúrgica estéril y no absorbible

**Descripción:** La Seda Trenzada Aragón es una sutura quirúrgica estéril, trenzada y no absorbible compuesta por hilos de fibra de seda (cadena de polipéptidos) trenzados, obtenidos de los capillos del gusano seda Bombyx mori L. Para una mejor visibilidad el hilo ha sido teñido de color negro con colorante Sulpho Black 1 (C.I. 53185) o Logwood Black (C.I. 75290). También está disponible sin tinte (blanco). El material de sutura está recubierto con una mezcla de cera y/o silicona. Cumple con los requisitos de Fibras No Absorbibles Estériles según Farmacopea Europea y Americana USP.

**Indicaciones:** Seda Trenzada Aragón está indicada para la aplicación donde según las prácticas quirúrgicas se utilicen materiales sutura no absorbibles. Es apropiado para la aproximación de tejidos blandos y para ligaduras, incluido su uso en cirugía general, piel, oral y oftalmología.

**Efecto:** Seda Trenzada Aragón provoca una reacción aguda mínima del tejido sobre la que se produce una gradual encapsulación debida al tejido conjuntivo. Presenta fácil deslizamiento a través de los tejidos. Es no absorbible. Procura un soporte temporal a la herida hasta que alcance un grado de cicatrización que le permita resistir la tensión normal. Aunque está clasificado como material "no absorbible", se digiere por proteólisis tras un periodo de tiempo prolongado.

**Contraindicaciones:** Debido a la pérdida de resistencia que puede ocurrir tras largos periodos de implantación "in vivo", no se recomienda utilizar la sutura de seda cuando se requiera un mantenimiento permanente de la resistencia.

**Advertencias:** El usuario de Seda Trenzada Aragón debe estar familiarizado con las técnicas quirúrgicas y el uso de suturas no absorbibles, ya que el riesgo de reapertura de la herida (dehiscencia) depende del lugar de utilización y del material de sutura empleado. No reesterilizar/reeutilizar. No utilizar si el envase está abierto. La reutilización de un producto de un solo uso crea un riesgo potencial en el paciente e infección. La contaminación del producto puede causar, una lesión, una enfermedad o la muerte del paciente. El reprocesado puede comprometer la integridad estructural del producto o puede causar un fallo de éste. La ausencia de etiquetado e instrucciones en el punto de uso, conlleva a utilizar el producto más allá de su caducidad y se pierde su trazabilidad. La modificación del embalaje original puede comprometer la esterilidad y la funcionalidad del producto.

**Precauciones:** La manipulación de esta o cualquier otra sutura debe realizarse con cuidado. Evitar dañar la sutura por estallamiento o doblado de ésta, debido a la utilización de pinzas o porta agujas. Si las agujas son remodeladas manualmente pueden perder su fuerza, y ser menos resistentes a doblarse y romperse. El cirujano deberá tener en cuenta el tipo de amolado en las técnicas quirúrgicas. Al manejar suturas, se deberán tomar las debidas precauciones para evitar que instrumentos quirúrgicos, tales como pinzas y portagujas, dañen el material de sutura, por

aplastamiento, plegado, o rozaduras y/o deformen la aguja. El usuario de éstas debe estar familiarizado con las técnicas quirúrgicas de sutura y debe manipular las agujas con precaución para no pincharse. Eliminar las agujas usadas en un contenedor específico. Sujetar la aguja en una área situada entre un tercio (1/3) y un medio (1/2) de la distancia de la extremidad distal a la punta de la aguja. Si se sujeta por la zona de la punta la capacidad de penetración se verá disminuida y puede además provocar una fractura de la aguja. Si se sujeta la aguja por su extremidad distal la aguja se puede torcer o fracturar.

**Efectos secundarios:** Al principio pueden aparecer ligeras reacciones en el tejido en los alrededores del material de sutura igual que todo cuerpo extraño. Seda Trenzada Aragón puede agudiar un estado previo de infección. Como cualquier cuerpo extraño al organismo, contactos prolongados con ésta o cualquier otra sutura con soluciones salinas como de conductos urinarios y biliares pueden conducir a la formación de cálculos.

**Presentaciones:** Esta sutura se puede suministrar en los Gusosos USP 10/0 (EP 0.2) hasta USP 6 (EP 8), en hebras precortadas de diferentes longitudes y número variable de hebras, sin aguja o embebidas con distintos tipo de aguja traumática. Consultar catálogo para la obtención de datos más precisos.

**Condiciones de almacenamiento:** Almacenar a temperatura ambiente, evitar largas exposiciones a altas temperaturas y proteger contra la humedad. No utilizar pasada la fecha de caducidad.

#### Explicación de los símbolos del envase:

	Nº Lote
	Referencia catálogo
	Un solo uso
	No reesterilizar
	Caducidad yyyy-mm/año/mes
	Ver instrucciones
	Esterilizado por Rayos Gamma
	Preservar de la luz del sol
	No utilizar si el envase unitario está abierto o deteriorado
	Fabricante

**CE 0318** Marca CE + número de identificación del organismo notificado. Este producto cumple los requisitos esenciales de la directiva de productos sanitarios 93/42/CEE

#### Istruzioni d'uso

### Seta Trenziata Aragón

#### Multifilamento in seta intrecciata Sutura chirurgica, sterile e non assorbibile

**Descrizione:** La Seta Intrecciata Aragón è una struttura chirurgica sterile, intrecciata e non assorbibile composta da fili di fibre di seta (catena di polipeptidi) intrecciata, ottenute dai bozzoli del baco da seta Bombyx mori L. Per una migliore visibilità il filo è stato tinto di colore nero con il colorante Sulpho Black 1 (C.I. 53185) o Logwood Black (C.I. 75290). È disponibile anche non tinto (bianco). Il materiale da struttura è coperto con una miscela di cera e/o silicone. Soddisfa i requisiti delle Fibre non assorbibili sterili in base alla Farmacopea europea e americana USP.

**Indicazioni:** La Seta Intrecciata Aragón è indicata per l'applicazione nei casi in cui, secondo le pratiche chirurgiche, si utilizzano materiali da sutura non assorbibili. È adatta all'avvicinamento di tessuti molli e alle legature, compreso l'utilizzo in chirurgia generale, cutanea, orale e oftalmologica.

**Effetto:** La Seta Intrecciata Aragón provoca una reazione acuta minima del tessuto sulla quale si produce un graduale incapsulamento dovuto al tessuto connettivo. Offre un facile scivolamento attraverso i tessuti. È non assorbibile. Fornisce un supporto momentaneo alla ferita fino a che questa non raggiunge un grado di cicatrizzazione tale da consentire di resistere alla normale tensione. Pur essendo classificato come materiale "non assorbibile", viene assimilato tramite proteolisi dopo un periodo di tempo prolungato.

**Contraindicazioni:** Data la perdita di resistenza che si può verificare dopo lunghi periodi dall'impianto "in vivo", non si consiglia di utilizzare la struttura in seta nei casi in cui sia necessario un mantenimento permanente della resistenza.

**Avvertenze:** L'utilizzatore di la Seta Intrecciata Aragón deve avere familiarità con le tecniche chirurgiche e l'uso di sutura non assorbibili, in quanto il rischio di riapertura della ferita (deiscenza) può variare in base al punto di applicazione e al materiale usato per la sutura. Non risterilizzare/non riutilizzare. Non utilizzare se la confezione è aperta. Il riutilizzo di un prodotto monouso comporta un rischio potenziale di infezione o un rischio per il paziente. La contaminazione del prodotto può provocare lesioni, patologie e decesso del paziente. Il ricondizionamento può provocare difetti nel prodotto o comprometterne l'integrità strutturale. L'assenza di etichettatura e istruzioni al momento dell'uso comporta l'eventualità di utilizzare il prodotto oltre la scadenza e di perderne la tracciabilità. La modifica della confezione originale può compromettere la sterilità e la funzionalità del prodotto.

**Precauzioni:** La manipolazione di questa o qualunque altra sutura deve essere effettuata con cautela. Evitare di schiacciare o piegare la sutura con le pinze o i porta agui. Se gli aghi sono rimodellati manualmente, possono perdere forza ed essere meno resistenti, quindi piegarli e rompersi. Il chirurgo dovrà tenere conto del tipo di amolatura nelle tecniche chirurgiche. Maneggiare con cura il materiale da sutura per evitare

che strumenti chirurgici (come pinze e porta aghi) danneggino il materiale di sutura schiacciandolo, piegandolo oppure sfregandolo e/o deformando l'ago. Utilizzatore dovrà avere acquisto dimessa con le tecniche chirurgiche di sutura e dovrà manipolare gli aghi con cautela al fine di non pungersi. Eliminare gli aghi usati in un contenitore speciale. Afferrare l'ago nella zona compresa tra un terzo (1/3) e un medio (1/2) della distanza tra l'estremità distale e la punta dell'ago stesso. Se si afferra nella zona della punta, la capacità di penetrazione diminuirà e, inoltre, si potrebbe provocare una frattura dell'ago. Se si afferra l'ago dall'estremità distale, questo si potrebbe deformare o fratturare.

**Effetti secondari:** All'inizio, possono apparire lievi reazioni nel tessuto circostante al materiale da sutura. Così come qualunque corpo estraneo, la Seta Intrecciata Aragón può acuitizzare un eventuale stato di infezione preesistente. Come per tutti i corpi estranei all'organismo, il contatto prolungato di qualsiasi sutura con soluzioni saline, come quelle presenti nei tratti urinario o biliare, può provocare la formazione di calcoli.

**Come si presenta:** Questa sutura può essere fornita negli spessori compresi tra USP 10/0 (EP 0.2) e USP 6 (EP 8), in fili pre-tagliati di diverse lunghezze e numero variabile di fili, senza ago o incastrati con vari tipi di ago traumatico. Consultare il catalogo per avere dati più precisi.

**Condizioni di stoccaggio:** Conservare a temperatura ambiente, evitare l'esposizione prolungata alle alte temperature e proteggere dall'umidità. Non utilizzare dopo la data di scadenza.

#### Simboli usati sulla confezione:

	Numero di lotto
	Riferimento catalogo
	Monouso
	Non risterilizzare
	Scadenza: aaaa-mm/anno/mese
	Vedere le istruzioni per l'uso
	Sterilizzato con Raggi Gamma
	Tenere al riparo dalla luce del sole
	Non utilizzare se la confezione è aperta o deteriorata
	Produttore

**CE 0318** Marchio CE + numero identificativo dell'organismo notificato. Questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali della direttiva 93/42/CEE sui dispositivi medici

#### Instructions d'utilisation

### Soie Tressée Aragón

#### Multifilament de soie tressée Sutura chirurgicale, stérile et non résorbable

**Description:** La Soie Tressée Aragón est une suture chirurgicale stérile, tressée et non résorbable, composée de fils de fibres de soie (chaîne de polypeptides) tressés, obtenus des cocons du ver à soie Bombyx mori L. Pour une meilleure visibilité, le fil a été teint en noir avec le colorant Sulpho Black 1 (C.I. 53185) ou Logwood Black (C.I. 75290). Le produit est également disponible en version incolore (blanche). Le matériau de suture est recouvert d'un mélange de cire et/ou de silicone. Le produit est conforme aux spécifications établies pour les fibres non résorbables stériles par la Pharmacopée européenne et la Pharmacopée américaine (USP).

**Indications:** La Soie Tressée Aragón est indiquée pour les applications où sont utilisés des matériaux de suture non résorbables selon les pratiques chirurgicales. Elle est appropriée pour l'approximation de tissus mous et pour les ligatures, y compris pour une utilisation en chirurgie générale, dermatologique, orale et ophtalmologique.

**Effet:** La Soie Tressée Aragón provoque une réaction algique minimale du tissu sur laquelle se produit une encapsulation graduelle due au tissu conjonctif. Elle présente un glissement facile dans les tissus. Elle n'est pas résorbable. Elle fournit un support temporaire à la plaie jusqu'à l'obtention d'un degré de cicatrisation qui lui permette de résister à la tension normale. Bien que ce produit soit classé comme "non-résorbable", il est assimilé par protéolyse après une période de temps prolongée.

**Contre-indications:** Compte tenu de la perte de résistance qui peut apparaître après de longues périodes d'implantation « in vivo », l'utilisation de la suture de soie n'est pas recommandée dans les cas où un maintien permanent de la résistance est requis.

**Mises en garde:** L'utilisateur de Soie Tressée Aragón doit être familiarisé avec les techniques chirurgicales et l'utilisation de sutures non absorbibles étant donné que le risque de réouverture de la plaie (dehiscence) dépend de l'endroit d'utilisation et du matériel de suture utilisé. Ne pas resteriliser/reeutliser. Ne pas utiliser si l'emballage est ouvert. La stérilisation d'un produit à usage unique entraîne un risque potentiel pour le patient ou une possible infection. La contamination du produit peut entraîner une lésion, une maladie ou le décès du patient. Le retraitement peut compromettre l'intégrité structurale du produit ou nuire à son bon fonctionnement. L'absence d'étiquettes et d'instructions sur le lieu d'utilisation peut entraîner l'utilisation d'un produit périmé et une perte de traçabilité. La modification de l'emballage d'origine peut compromettre la stérilité et la fonctionnalité du produit.

**Précautions:** La manipulation de cette suture ou de toute autre doit être effectuée avec précaution. Éviter d'endommager la suture par écrasement ou pliage de cette dernière avec des pinces ou des porte-aiguilles. En cas de remodelage manuel des aiguilles, ces dernières peuvent perdre leur force et devenir moins résistantes au pliage et à la rupture. Le chirurgien devra tenir compte du type de rognage des techniques chirurgicales. Lors de la manipulation des sutures, toutes les précautions d'usage doivent être prises pour éviter que des instruments chirurgicaux, tels

que les pinces et porte-aiguilles, ne puissent écraser, plier ou érafler le matériel, ou déformer l'aiguille. L'utilisateur de ces dernières doit être familiarisé avec les techniques chirurgicales de suture et doit manipuler les aiguilles avec précaution pour ne pas se piquer. Les aiguilles usagées doivent être jetées dans un récipient spécial. Tenir l'aiguille dans une zone comprise entre un tiers (1/3) et un demi (1/2) de la distance entre l'extrémité distale et la pointe de l'aiguille. Si elle est tenue par la zone de la pointe, la capacité de pénétration sera réduite et l'aiguille pourrait se casser. Si l'aiguille est tenue par son extrémité distale, elle peut être tordue ou se casser.

**Effets secondaires:** Au début, de légères réactions peuvent apparaître au niveau du tissu situé autour du matériel de suture. Comme tout corps étranger, la Soie Tressée Aragón peut aggraver une infection existante. Comme pour tous les corps étrangers à l'organisme, le contact prolongé avec cette suture ou toute suture dans une solution saline, comme dans les voies urinaires et biliaires, peut entraîner la formation de calculs.

**Conditionnement:** Cette suture est disponible dans les épaisseurs USP 10/0 (EP 0.2) à USP 6 (EP 8), sous la forme de brins pré-couverts de différentes longueurs et dans différentes quantités, sans aiguille ou enfilés avec différents types d'aiguilles traumatiques. Veuillez consulter le catalogue pour plus de détails.

**Conditions de stockage:** Conserver à température ambiante, éviter de longues expositions à des températures élevées et protéger de l'humidité. Ne pas utiliser après la date de péremption.

#### Explication des symboles de l'emballage:

	Nº de lot
	Référence catalogue
	Usage unique
	Ne pas resteriliser
	Péremption aaaa-mm/année/mois
	Voir instructions
	Stérilisé par Rayons Gamma
	Protéger des rayons du soleil
	Ne pas utiliser si l'emballage unitaire est ouvert ou détérioré
	Fabricant

**CE 0318** Marquage CE + numéro d'identification de l'organisme notifié. Ce produit est conforme aux exigences essentielles de la directive en matière de produits sanitaires 93/42/CEE

#### User Instructions

### Braided Silk Aragón

#### Multifilament braided silk Surgical, sterile and non-absorbable sutures

**Description:** Braided Silk Aragón is a sterile, braided and non-resorbable surgical suture comprised of braided strands of silk fibres (polypeptide chain), obtained from Bombyx mori L silkworm cocoons. For better visibility, the strand has been dyed black with dye Sulpho Black 1 (C.I. 53185) or Logwood Black (C.I. 75290). It is also available without dye (white). The suture material is covered with a mixture of wax and/or silicone. Meets the requirements for non-resorbable sterile fibres according to European Pharmacopoeia and American USP.

**Indications:** Braided Silk Aragón is indicated for application where non-resorbable suture materials are used for surgical procedures. It is suitable for closing soft tissues and for ligations, including use for general, skin, oral and ophthalmology surgery.

**Effect:** Braided Silk Aragón causes a minimal acute reaction in tissue with gradual encapsulation due to the connective tissue. It slides through tissue easily. It is not resorbable. Provides temporary support to the wound until the healing reaches a degree allowing it to resist normal tension. Although it is classified as "non-resorbable material", it is digested through proteolysis after an extended period of time.

**Contraindications:** Due to the loss of resistance which can occur after long periods of "in vivo" implantation, silk sutures are not recommended when resistance must be maintained permanently.

**Warnings:** Braided Silk Aragón users must be familiar with surgical techniques and the use of non-absorbable sutures, because the risk of the injury reopening (dehiscence) depend on where it is used and the suture material employed. Do not re-sterilise/re-use. Do not use if the packaging is open. Re-using a single-use product creates a potential risk of infection for the patient. Product contamination may jeopardise integrity or lead to the death of the patient. Re-processing could jeopardise the structural integrity of the product or cause to fail. Using the product without the label and instructions will result in using the product beyond its expiry date and the loss of its traceability. Altering the original packaging may jeopardise the sterility and functionality of the product.

**Precautions:** All sutures must be handled with care. Avoid damaging the suture by crushing or folding it through the use of forceps or needle holders. If needles are remodelled manually, they may lose their strength and become less resistant to bending and breaking. The surgeon must take into consideration the type of knot to be used in a surgical technique. When handling sutures, due precautions must be taken to

prevent surgical instruments, such as forceps and needle holders, from damaging the suture material by crushing, folding or scraping it and/or deforming the needle. The user must be familiar with suture techniques and must handle the needles with care so as to not be pricked by them. Discard used needles into a special container. Hold the needle between one-third (1/3) and a half (1/2) of the distance from the distal extremity to the tip of the needle. If it is held close to the tip, the capacity for penetration will decrease and this could also cause a fracture to the needle. If the needle is held by the distal extremity, the needle may bend or fracture.

**Side effects:** Mild reactions in the tissue surrounding the suture material may appear at the beginning. As with any foreign object, Braided Silk Aragón may exacerbate a prior infection. As with any foreign object, prolonged contact of this or any other suture with saline solutions such as those in urinary and biliary conduits may lead to the formation of calculus.

**Presentations:** This suture can be supplied in USP sizes 10/0 (EP 0.2) up to USP 6 (EP 8) in pre-cut threads of different lengths and with a variable number of threads, without a needle or swaged to different types of traumatic needles. See the catalogue to obtain more detailed information.

**Storage conditions:** Store at room temperature, prevent prolonged exposure to high temperatures and protect from dampness. Do not use after the expiry date.

#### Explanation of symbols on the packaging:

	Batch No
	Catalogue reference
	Single use only
	Do not re-sterilise
	Expiry yyyy-mm- year/month
	See instructions
	Sterilised by Gamma Rays
	Keep out of sunlight
	Do not use if the unit packaging is open or deteriorated
	Manufacturer

**CE 0318** CE Marking + identification number of the notified body. This product meets the essential requirements of the Council Directive 93/42/EEC concerning medical devices

#### Instruções de utilização

### Seda Entraçada Aragón

#### Multifilamento de Seda Entraçada Sutura cirúrgica, estéril e não-absorvível

**Descrição:** A Seda Entraçada Aragón é uma sutura cirúrgica esterilizada, entraçada e não absorvível composta por fios de fibras de seda (cadeia de polipeptídeos) trenzados, obtidos a partir dos casulos do bicho-da-seda Bombyx mori L. Para melhor visibilidade, o fio foi tingido com corante de cor preta Sulpho Black 1 (C.I. 53185) ou Logwood Black (C.I. 75290). Também está disponível sem tinta (branco). O material de sutura está revestido com uma mistura de cera e/ou silicone. Cumpre os requisitos de Fibras Não Absorvíveis Esterilizadas em conformidade com a Farmacopeia Europeia e Americana USP.

**Indicações:** A Seda Entraçada Aragón é indicada para aplicações onde, segundo as práticas cirúrgicas, se utilizem materiais de sutura não absorvíveis. É apropriada para a aproximação de tecidos moles e para laqueações, incluindo o uso na cirurgia geral, pele, oral e oftalmologia.

**Efeito:** A Seda Entraçada Aragón provoca uma reação aguda mínima do tecido sobre a qual se produz uma encapsulação gradual devida ao tecido conjuntivo. Apresenta fácil deslizamento através dos tecidos. Não é absorvível. Procura um suporte temporário para a ferida até atingir um nível de cicatrização que lhe permita resistir a tensão normal. Apesar de estar classificada como material "não absorvível", digere-se por proteólise após um período de tempo prolongado.

**Contraindicações:** Devida à perda de resistência que pode ocorrer após longos períodos de implantação "in vivo", não se recomenda utilizar a sutura de seda quando é necessário efetuar uma manutenção permanente da resistência.

**Advertências:** O utilizador de Seda Entraçada Aragón deverá estar familiarizado com as técnicas cirúrgicas e o uso de suturas não absorvíveis, já que o risco de reabertura da ferida (dehiscência) depende do local de utilização e do material de sutura empregue. Não reesterilizar/reeutilizar. Não utilizar se o embalagem estiver aberta. A reutilização de um produto descartável cria um risco potencial para o paciente ou infeção. A contaminação do produto pode causar lesão, doença ou a morte do paciente. O reprocessamento poderá comprometer a integridade estrutural do produto, ou comprometer o seu desempenho. A ausência de rotulagem e instruções no ponto de uso poderão conduzir à utilização do produto para além da sua data de validade e à perda da sua rastreabilidade. A modificação da embalagem original pode comprometer a esterilidade e a funcionalidade do produto.

**Precauções:** A manipulação desta ou qualquer outra sutura deverá ser realizada com cuidado. Evitar danificar a sutura por pressão ou dobra da mesma, devido ao uso de pinça ou porta-agulhas. Se as agulhas forem remodeladas manualmente podem perder a força e ser menos resistentes a dobrar e quebrar. O cirurgião deverá ter em conta o tipo de nó nas técnicas cirúrgicas. Ao realizar suturas, deverão ser tomadas as devidas

precauções para evitar que instrumentos cirúrgicos, como pinças e porta-agulhas, danifiquem o material de sutura, por pressão, dobra, ou fricção, e/ou deformem a agulha. O utilizador deverá estar familiarizado com as técnicas cirúrgicas de sutura e deverá manipular as agulhas com precaução para não se picar. Eliminar as agulhas usadas num contentor apropriado. Segurar a agulha numa área situada entre um terço (1/3) e metade (1/2) da distância da extremidade distal à ponta da agulha. Caso se segure pela ponta, a capacidade de penetração será reduzida e poderá, além disso, provocar uma fratura da agulha. Se a agulha for segura pela sua extremidade distal, poderá torcer ou fraturar.

**Efeitos secundários:** No início, poderão surgir ligeiras reacções no tecido em redor do material de sutura. Tal como qualquer corpo estranho, Seda Entraçada Aragón poderá agravar um estado prévio de infeção. Como qualquer corpo estranho ao organismo, o contacto prolongado desta ou qualquer outra sutura com soluções salinas como as das vias urinárias e biliares pode conduzir à formação de cálculos.

**Apresentação:** Esta sutura está disponível nas espessuras USP 10/0 (EP 0.2) a USP 6 (EP 8), em segmentos pré-cortados de diferentes comprimentos e número variável de segmentos, sem agulha ou enfiadas em diferentes tipos de agulha traumática. Consultar o catálogo para obter dados mais precisos.

**Condições de armazenamento:** Armazenar a temperatura ambiente, evitar a exposição prolongada a altas temperaturas e proteger da humidade. Não utilizar depois da data de validade.

#### Explicação dos símbolos da embalagem:

	Nº de Lote
	Referência catálogo
	Descartável
	Não reesterilizar
	Validade aaaa-mm/ano/mês
	Ver instruções
	Esterilizado por Raios Gamma
	Mantêr afastado da luz solar
	Não utilizar se a embalagem individual estiver aberta ou danificada
	Fabricante

**CE 0318** Marca CE + número de identificação do organismo notificado. Este produto cumpre os requisitos essenciais da diretiva de produtos sanitários 93/42/CEE

# Seda Trenzada Aragón

E

IT

FR

GB

PT

CE 0318



**Laboratorio Aragón, S.L.**  
Salvador Mundi, 11

08017 Barcelona-España (Spain)

Phone 00 34 93 204 22 12

Fax 00 34 93 203 26 09

www.laboratorioaragon.com



005-400

VER 2017-04-01

005-400

005-400

005-400

005-400

005-400

005-400

005-400

005-400

005-400